

**ARPA**  
**Agenzia Regionale per la Prevenzione e l'Ambiente**  
**dell'Emilia - Romagna**

\* \* \*

**Atti amministrativi**

Deliberazione del Direttore Generale	n. DEL-2013-104 del 20/12/2013
Oggetto	Direzione Tecnica. Approvazione schema di Convenzione tra Regione Emilia-Romagna e Arpa per la realizzazione della Valutazione Ambientale Strategica del POR FESR 2014-2020.
Proposta	n. PDEL-2013-106 del 17/12/2013
Struttura proponente	Direzione Tecnica
Dirigente proponente	Zinoni Franco
Responsabile del procedimento	Cagnoli Paolo

Questo giorno 20 (venti) dicembre 2013 (duemilatredici), presso la sede di Via Po n. 5, in Bologna, il Direttore Generale, Prof. Stefano Tibaldi, delibera quanto segue.

**Oggetto: Direzione Tecnica. Approvazione dello schema di Convenzione tra Regione Emilia-Romagna ed Arpa per la realizzazione della Valutazione Ambientale Strategica del POR-FESR 2014-2020.**

VISTE:

- la Direttiva 2001/42/CE del 27 giugno 2001, concernente la valutazione degli effetti di determinati piani e programmi sull'ambiente;
- la Legge Regionale 19 aprile 1995, n. 44, che istituisce l'Agenzia Regionale per la Prevenzione e l'Ambiente dell'Emilia-Romagna, quale ente strumentale della Regione Emilia-Romagna preposto all'esercizio di funzioni tecniche per la prevenzione collettiva e per i controlli ambientali, nonché all'erogazione di prestazioni analitiche di rilievo sia ambientale che sanitario;

VISTI in particolare:

- l'art. 5, comma 1, lett. h) di tale legge, che prevede, tra le funzioni, attività e compiti di Arpa, il controllo di fattori fisici, geologici, chimici e biologici, di inquinamento acustico, dell'aria, delle acque e del suolo e l'art. 5, comma 1, lett. o), che prevede il supporto tecnico-scientifico alla Regione e agli Enti Locali ai fini della elaborazione di piani e progetti ambientali;

PREMESSO:

- che la valutazione ambientale costituisce un importante strumento per l'integrazione delle considerazioni di carattere ambientale nell'elaborazione e nell'adozione di taluni piani e programmi che possono avere effetti significativi sull'ambiente;

RILEVATO:

- che la Regione Emilia-Romagna, in vista della predisposizione del Programma Operativo POR-FESR, intende avvalersi della collaborazione di Arpa per la predisposizione del Rapporto di Valutazione Ambientale Strategica previsto dalla citata Direttiva VAS 2001/42/CE;
- che Arpa dovrà realizzare l'attività in stretta collaborazione con le strutture regionali competenti, nonché con il valutatore indipendente incaricato di redigere la valutazione ex ante del Programma;
- che Arpa, nello svolgimento delle attività, dovrà attenersi alle indicazioni della Commissione Europea in materia di Valutazione Ambientale Strategica e di valutazione ex ante del Programmi comunitari;

CONSIDERATO:

- che Arpa Emilia-Romagna espleta attività di supporto tecnico-scientifico in materia

ambientale rivolte a referenti istituzionali locali, regionali e nazionali, svolgendo, tra l'altro, compiti di monitoraggio delle diverse componenti ambientali e di supporto nella valutazione dell'impatto ambientale di piani e progetti;

**RILEVATO:**

- che è stato pertanto concordato, al fine di regolare la realizzazione delle attività, uno schema di Convenzione tra la Regione Emilia-Romagna ed Arpa, allegato sub A) al presente atto quale parte integrante e sostanziale, per la realizzazione della Valutazione Ambientale Strategica del Programma Operativo dell'Emilia-Romagna (POR-FESR) 2014-2020;
- che Arpa dovrà predisporre un Rapporto sui possibili effetti significativi sull'ambiente, i cui principali contenuti e fasi operative sono dettagliatamente descritti all'art. 2 della medesima Convenzione;
- che la Convenzione allegata sub A) entra in vigore dalla data di sottoscrizione e durerà fino all'approvazione definitiva, con apposita Decisione, del POR-FESR 2014-2020 da parte della Commissione Europea;
- che per le attività previste nella Convenzione sub A) la Regione Emilia-Romagna corrisponderà ad Arpa, a titolo di finanziamento a copertura delle spese che si prevede di sostenere, un importo pari ad Euro 35.000,00, secondo le modalità stabilite nella Convenzione stessa;
- che il coordinamento delle attività previste nella Convenzione è affidato al Dott. Paolo Cagnoli, Responsabile CTR Energia e Valutazioni Ambientali Complesse;

**RITENUTO:**

- che le attività previste siano conformi alle finalità istituzionali dell'Ente;
- pertanto opportuno sottoscrivere lo schema di Convenzione con la Regione Emilia-Romagna, allegato sub A) al presente atto quale parte integrante e sostanziale;

**DATO ATTO:**

- che i costi previsti per la realizzazione delle attività affidate sono interamente coperti dal relativo finanziamento;

**SU PROPOSTA:**

- del Direttore Tecnico, Dott. Franco Zinoni, il quale ha espresso parere favorevole in merito alla regolarità amministrativa del presente provvedimento;

**ACQUISITI:**

- il parere di regolarità contabile espresso, ai sensi del Regolamento sul decentramento amministrativo, dal Responsabile dell'Area Bilancio e Controllo Economico, Dott.

Giuseppe Bacchi Reggiani;

- il parere favorevole del Direttore Amministrativo, Dott.ssa Massimiliana Razzaboni, ai sensi dell'art. 9 della L.R. n. 44/1995;

DATO ATTO:

- che il responsabile del procedimento, ai sensi della Legge 7 agosto 1990 n. 241 e della L.R. 32/93, è il Dott. Paolo Cagnoli, Responsabile CTR Energia e Valutazioni Ambientali Complesse;

#### DELIBERA

1. di approvare, per le motivazioni esposte in premessa, lo schema di Convenzione tra la Regione Emilia-Romagna ed Arpa, allegato sub A) al presente atto quale parte integrante e sostanziale, per la realizzazione della Valutazione Ambientale Strategica del Programma operativo dell'Emilia-Romagna (POR-FESR) 2014-2020;
2. di dare atto che per le attività previste nella Convenzione sub A) la Regione Emilia-Romagna corrisponderà ad Arpa, a titolo di finanziamento a copertura delle spese che si prevede di sostenere, un importo pari ad Euro 35.000,00, secondo le modalità stabilite nella Convenzione stessa;
3. di affidare il coordinamento delle attività previste nella Convenzione medesima al Dott. Paolo Cagnoli, Responsabile CTR Energia e Valutazioni Ambientali Complesse;
4. di dare atto che la durata della Convenzione decorre dalla data di sottoscrizione e durerà fino all'approvazione definitiva, con apposita Decisione, del POR-FESR 2014-2020 da parte della Commissione Europea.

PARERE FAVOREVOLE

IL DIRETTORE TECNICO

(F.to Dott. Franco Zinoni)

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO

(F.to Dott.ssa Massimiliana Razzaboni)

IL DIRETTORE GENERALE

(F.to Prof. Stefano Tibaldi)

CONVENZIONE PER LA REALIZZAZIONE DELLA "VALUTAZIONE AMBIENTALE STRATEGICA DEL PROGRAMMA OPERATIVO DELL'EMILIA-ROMAGNA (POR-FESR) 2014-2020".

**Atto sottoscritto digitalmente**

L'anno 2013, il giorno ..... del mese di dicembre, fra Morena Diazzi, Dirigente Regionale competente, il quale interviene nel presente atto in nome e per conto della Regione Emilia-Romagna (C.F. 80062590379), con sede in Bologna, Viale A. Moro n. 52, come da deliberazione della Giunta Regionale n. 1901 in data 16 dicembre 2013, esecutiva ai sensi di legge, di seguito indicata anche Regione,

e

il Prof. Stefano Tibaldi legale rappresentante di A.R.P.A. - Agenzia Regionale per la Prevenzione e l'Ambiente dell'Emilia-Romagna - Direzione tecnica, (C.F. 04290860370) con sede in Bologna, Largo Caduti del Lavoro, n. 6 , di seguito indicata come A.R.P.A.,

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

**Art. 1**  
**Oggetto**

1. La Regione Emilia-Romagna (di seguito "Regione"), in vista della predisposizione del Programma Operativo della Regione Emilia-Romagna (di seguito "POR-FESR") 2014-2020 si avvale della collaborazione dell'A.R.P.A. - Agenzia Regionale per la Prevenzione e l'Ambiente dell'Emilia-Romagna (di seguito "A.R.P.A.") per la predisposizione del rapporto di Valutazione Ambientale Strategica previsto dalla Direttiva VAS 2001/42/CE ( di seguito "rapporto").
2. A.R.P.A. si impegna a realizzare l'attività in stretta collaborazione con le strutture regionali competenti nonché con il valutatore indipendente incaricato di redigere la valutazione ex ante del Programma.
3. A.R.P.A. nello svolgimento delle attività dovrà attenersi alle indicazioni della Commissione europea in materia di valutazione ambientale strategica e di valutazione ex ante dei programmi comunitari.

**Art. 2**  
**Contenuti**

1. Il rapporto predisposto da A.R.P.A. dovrà avere i seguenti principali contenuti:
  - a) illustrazione dei contenuti, degli obiettivi principali del programma e del rapporto con altri pertinenti piani o programmi;
  - b) aspetti pertinenti dello stato attuale dell'ambiente e sua evoluzione probabile senza l'attuazione del programma;
  - c) caratteristiche ambientali, culturali e paesaggistiche delle aree che potrebbero essere significativamente interessate;
  - d) qualsiasi problema ambientale esistente, pertinente al programma, ivi compresi in particolare quelli relativi ad aree di particolare rilevanza ambientale, culturale e paesaggistica, quali le zone designate come zone di protezione speciale per la conservazione degli uccelli selvatici e quelli classificati come siti di importanza comunitaria per la protezione degli habitat naturali e della flora e della fauna selvatica, di cui si farà un approfondimento nello studio di incidenza;
  - e) obiettivi di protezione ambientale stabiliti a livello internazionale, comunitario o degli Stati membri, pertinenti al programma, e il modo in cui, durante la sua preparazione, si è tenuto conto di detti obiettivi e di ogni considerazione ambientale;
  - f) possibili impatti significativi sull'ambiente, compresi aspetti quali aria, energia, clima, salute, acqua, natura e biodiversità, suolo, e l'interrelazione tra i suddetti fattori. Devono essere considerati tutti gli impatti significativi, compresi quelli secondari, cumulativi, sinergici a breve, medio e lungo termine, permanenti e temporanei, positivi e negativi;
  - g) misure previste per impedire, ridurre e compensare nel modo più completo possibile gli eventuali effetti negativi significativi sull'ambiente dell'attuazione del programma;

- h) sintesi delle ragioni della scelta delle alternative individuate e una descrizione di come è stata effettuata la valutazione, nonché le eventuali difficoltà incontrate nella raccolta delle informazioni richieste;
- i) descrizione delle misure previste in merito al monitoraggio e controllo degli impatti ambientali significativi derivanti dall'attuazione del programma proposto definendo, in particolare, le modalità di raccolta dei dati e di elaborazione degli indicatori necessari alla valutazione degli impatti, la periodicità della produzione di un rapporto illustrante i risultati della valutazione degli impatti e le misure correttive da adottare;
- j) sintesi non tecnica delle informazioni di cui alle lettere precedenti.

Le fasi operative delle attività da realizzare sono le seguenti:

1. Supporto alla stesura del Rapporto ambientale di VAS del POR FESR 2014-2020
2. Supporto alla stesura dello Studio di incidenza ambientale del POR FESR 2014-2020
3. Collaborazione nelle fasi di concertazione istituzionale e di presentazione pubblica dei risultati dei lavori svolti

### **Art. 3**

#### **Validità della convenzione e tempi di adempimento**

1. La validità della presente convenzione decorre dalla data di sottoscrizione fino all'approvazione definitiva, con apposita decisione, del POR-FESR 2014-2020 da parte della Commissione Europea.
2. Alla sottoscrizione si provvede, a pena di nullità, con firma digitale, come espressamente indicato nel comma 2-bis dell'art. 15 della L. 241/90 e ss. mm. introdotto dall'art. 6, comma 2, del Dl n. 179/2012 convertito in

legge n. 221/2012. Sono fatti, comunque, salvi i rapporti giuridici che nascono dalla convenzione stessa.

3. A.R.P.A. si impegna a realizzare e consegnare il rapporto definitivo completo concernente quanto indicato all'art.2 entro 45 giorni dalla messa a disposizione della proposta del nuovo programma che avverrà entro il mese di giugno 2014.
4. L'eventuale proroga dei termini potrà essere accordata, nel rispetto della normativa regionale vigente, previa adozione di atto formale del Dirigente regionale competente, solo per oggettive necessità.
5. La Regione può risolvere in ogni tempo la presente convenzione in caso di grave inadempimento di A.R.P.A., tale da compromettere la realizzazione del complesso delle attività oggetto della Convenzione stessa, previa concessione di un termine per adempiere agli obblighi a suo carico di durata non inferiore a sette giorni.
6. In caso di risoluzione della Convenzione, A.R.P.A. ha diritto solo ad ottenere la somma a copertura delle spese per le attività svolte fino alla data della risoluzione, quali accettate e correttamente eseguite da parte della Regione.

#### **Art. 4**

##### **Condizioni particolari**

1. Nello svolgimento dell'attività, A.R.P.A. dovrà tenere conto delle disposizioni comunitarie e nazionali che saranno via via emanate in materia.
2. Il rapporto definitivo completo prodotto da A.R.P.A. formerà parte integrante del POR-FESR che la Regione presenterà alla Commissione Europea e che formerà oggetto del successivo negoziato, fino all'approvazione definitiva del Programma stesso con apposita decisione.
3. A.R.P.A. assume fin d'ora l'impegno di apportare, senza ulteriore onere per la Regione, ogni eventuale modifica ed integrazione al testo del rapporto, secondo le prescrizioni della Commissione Europea, fino all'approvazione definitiva del POR-FESR in sede comunitaria.

## **ART. 5**

### **MODALITA' DI VALUTAZIONE DELLE ATTIVITA'**

La struttura della Regione responsabile delle attività previste nella presente convenzione è la Direzione Generale Attività Produttive, Commercio, Turismo cui spetterà la verifica dei risultati e delle attività svolte.

## **Art. 6**

### **Finanziamento e Liquidazione**

La Regione riconosce ad ARPA per la realizzazione delle attività previste la somma di Euro 35.000,00 a titolo di finanziamento a copertura delle spese che si prevede di sostenere. Tale finanziamento sarà liquidato, sulla base di apposito rendiconto complessivo delle spese sostenute a conclusione delle attività previste.

## **ART. 7**

### **VERIFICHE DELLA REGIONE**

La Regione può effettuare le verifiche sulla realizzazione e sui risultati delle attività oggetto della presente convenzione, in qualsiasi momento, in particolare attraverso: incontri periodici di verifica, relazioni periodiche sullo stato di avanzamento delle iniziative, richieste di atti e della necessaria documentazione.

A.R.P.A. predispone e mette a disposizione della Regione tutti i documenti che consentono di stabilire la configurazione delle attività oggetto della convenzione.

A.R.P.A., per l'esecuzione delle attività oggetto della presente convenzione, designa le persone necessarie al corretto espletamento delle mansioni di sua competenza.

A.R.P.A. è unico responsabile di qualsiasi perdita, danno o pregiudizio causato a terzi, compreso il proprio personale e conseguente all'esecuzione della presente convenzione; è, altresì, responsabile di qualsiasi perdita, danno o pregiudizio subito nel contesto dell'esecuzione della convenzione.

A.R.P.A. assume gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla Legge 13 agosto 2010, n. 136 e s.m.

#### **ART. 8**

##### **COLLABORAZIONI ESTERNE**

Per l'espletamento di specifiche attività A.R.P.A. potrà avvalersi dell'opera di altri organismi specializzati, società, gruppi di lavoro nonché di professionisti, nel rispetto della normativa vigente.

A.R.P.A. nei rapporti con tali soggetti eviterà nel modo più assoluto di coinvolgere la Regione e farà fronte a sua cura e spese, agli eventuali diritti dovuti agli autori terzi.

In nessun caso, però, i contratti con i terzi dovranno essere di impedimento all'espletamento delle attività oggetto della presente convenzione.

#### **ART. 9**

##### **PROPRIETA' DEI RISULTATI**

I risultati delle attività svolte e gli altri materiali prodotti da A.R.P.A. in relazione alle attività oggetto della presente convenzione sono di proprietà esclusiva della Regione e di A.R.P.A..

La Regione può avvalersi dei suddetti materiali, nel modo e nel momento che riterrà opportuno senza che possano essere sollevate eccezioni da parte di A.R.P.A..

In caso di utilizzazione e/o diffusione del materiale di al punto precedente, la Regione si impegna a indicare il nome e il logo di A.R.P.A. sulle pubblicazioni, audiovisivi, video, in generale, sulla relativa documentazione e nelle iniziative in cui il materiale è utilizzato, salvo per quanto concerne gli atti amministrativi a rilevanza interna e/o esterna funzionali all'espletamento delle proprie finalità istituzionali.

#### **Art. 10**

##### **Risoluzione della convenzione**

Al verificarsi di gravi e ripetute inadempienze o inefficienze che compromettano il regolare svolgimento del servizio, la Regione intima all'A.R.P.A., a mezzo di posta elettronica certificata di adempiere a quanto necessario per il ripristino della regolarità del servizio entro il termine perentorio di 30 giorni solari dalla data di notifica.

Nell'ipotesi di mancato adempimento da parte di A.R.P.A., la Regione procederà di diritto alla risoluzione contrattuale, senza che l'inadempiente abbia nulla a pretendere, nonché all'esecuzione a carico dello stesso contraente, salva, in ogni caso, l'azione per il risarcimento degli ulteriori danni.

La Regione si riserva, in qualunque momento, il diritto di chiedere il risarcimento del danno ex art. 1218 c.c. conseguente all'esecuzione della presente convenzione; è, altresì, responsabile di qualsiasi perdita, danno o pregiudizio subito nel contesto dell'esecuzione della convenzione.

A.R.P.A. assume gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla Legge 13 agosto 2010, n. 136 e s.m.

#### **Art. 11 Foro esclusivo**

Per quanto non espressamente contemplato nella presente convenzione si applicano le norme del codice civile.

La risoluzione di tutte le controversie inerenti la validità, l'efficacia, l'interpretazione e l'esecuzione della presente convenzione saranno demandate al Tribunale di Bologna che si elegge quale Foro esclusivo.

#### **Art. 12 Spese di registrazione**

La presente convenzione sarà registrata solo in caso d'uso, ai sensi del D.P.R. 26 ottobre 1972, n. 634 e successive modifiche e integrazioni, a cura e spese della parte richiedente. La presente convenzione è esente da bollo ai sensi dell'art.16 della tabella allegato B) al DPR n.642/1972, come modificato dal DPR n.995/1982.

Per la Regione Emilia-Romagna  
Direzione Generale Attività Produttive  
Commercio Turismo

Il Direttore Generale  
Morena Diazzi  
Firmato digitalmente

Per ARPA Emilia-Romagna  
Stefano Tibaldi  
Firmato digitalmente

N. proposta: PDEL-2013-106 del 17/12/2013

**Centro di Responsabilità: Direzione Tecnica**

**OGGETTO: Direzione Tecnica. Approvazione schema di convenzione tra Regione Emilia-Romagna e Arpa per la realizzazione della Valutazione Ambientale Strategica del POR FESR 2014-2020.**

**PARERE CONTABILE**

Il sottoscritto Dott. Giuseppe Bacchi Reggiani, Responsabile dell'Area Bilancio e Controllo Economico, esprime parere di regolarità contabile ai sensi del Regolamento Arpa sul Decentramento amministrativo.

Data 20/12/2013

Il Dirigente

---